

PROVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) br. 1165/2014**od 31. listopada 2014.****o izmjeni Uredbe (EZ) br. 2535/2001 u pogledu upravljanja carinskim kvotama za mliječne proizvode podrijetlom iz Ukrajine**

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EU) br. 1308/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o uspostavljanju zajedničke organizacije tržišta poljoprivrednih proizvoda i stavljanju izvan snage uredbi Vijeća (EEZ) br. 922/72, (EEZ) br. 234/79, (EZ) br. 1037/2001 i (EZ) br. 1234/2007 ⁽¹⁾, a posebno njezin članak 187. točku (a),

budući da:

- (1) Uredbom (EU) br. 374/2014 Europskog parlamenta i Vijeća ⁽²⁾ predviđeni su povlašteni sporazumi u pogledu carina za uvoz određene robe podrijetlom iz Ukrajine. U skladu s člankom 3. te Uredbe dopušta se uvoz u Uniju poljoprivrednih proizvoda iz Priloga III. u okviru carinskih kvota utvrđenih u tom Prilogu. Uredba Komisije (EZ) 2535/2001 ⁽³⁾ izmijenjena je Provedbenom uredbom Komisije (EU) br. 415/2014 ⁽⁴⁾ kako bi se uključile carinske kvote za mliječne proizvode iz Uredbe (EU) br. 374/2014 koje su otvorene do 31. listopada 2014.
- (2) Uredba (EU) br. 374/2014 izmijenjena je Uredbom (EU) br. 1150/2014 Europskog parlamenta i Vijeća ⁽⁵⁾. Tom se izmjenom prvenstveno osigurava produženje primjene Uredbe (EU) br. 374/2014 do 31. prosinca 2015. i utvrđivanje količine kvota za 2015. Stoga je prikladno predvidjeti upravljanje carinskim kvotama iz članka 5. stavka 1. Uredbe (EZ) br. 2535/2001 za 2015.
- (3) Uredbu (EZ) br. 2535/2001 stoga treba na odgovarajući način izmijeniti.
- (4) Mjere predviđene ovom Uredbom u skladu su s mišljenjem Odbora za zajedničku organizaciju poljoprivrednih tržišta,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

Članak 1.**Izmjena Uredbe (EZ) br. 2535/2001**

U Prilogu I. Uredbi (EZ) br. 2535/2001, dio I. zamjenjuje se tekstem iz Priloga ovoj Uredbi.

⁽¹⁾ SL L 347, 20.12.2013., str. 671.⁽²⁾ Uredba (EU) br. 374/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. travnja 2014. o smanjenju ili ukidanju carina na robu podrijetlom iz Ukrajine (SL L 118, 22.4.2014., str. 1.).⁽³⁾ Uredba Komisije (EZ) br. 2535/2001 od 14. prosinca 2001. o utvrđivanju detaljnih pravila za primjenu Uredbe Vijeća (EZ) br. 1255/1999 u pogledu uvoznih režima za mlijeko i mliječne proizvode i o otvaranju carinskih kvota (SL L 341, 22.12.2001., str. 29.).⁽⁴⁾ Provedbena uredba Komisije (EU) br. 415/2014 od 23. travnja 2014. o izmjeni i odstupanju od Uredbe (EZ) br. 2535/2001 u pogledu upravljanja carinskim kvotama za mliječne proizvode podrijetlom iz Ukrajine (SL L 121, 24.4.2014., str. 49.).⁽⁵⁾ Uredba (EU) br. 1150/2014 Europskog parlamenta i Vijeća od 29. listopada 2014. o izmjeni Uredbe (EU) br. 374/2014 o smanjenju ili ukidanju carina na robu podrijetlom iz Ukrajine (SL L 313, 31.10.2014., str. 1.).

Članak 2.

Stupanje na snagu

Ova Uredba stupa na snagu trećeg dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 31. listopada 2014.

Za Komisiju

Predsjednik

José Manuel BARROSO

PRILOG

„I. L

CARINSKE KVOTE IZ PRILOGA III. UREDBI (EU) br. 374/2014

Godišnja kvota od 1. siječnja od 31. prosinca

Kvota Broj	Oznaka KN	Opis ⁽¹⁾	Zemlja podrijetla	Razdoblje uvoza	Količina kvote (u tonama mase proizvoda)	Količina kvote šestomjesečna (u tonama mase proizvoda)	Uvozna carina (EUR/100 kg neto mase)
09. 4600	0401	Mlijeko i vrhnje, koje nije u prahu, granulama ili drugim krutim stanjima; jogurt, koji nije aromatiziran ili ne sadržava dodano voće, orašaste plodove ili kakao; fermentirani ili zakiseljeni mliječni proizvodi, koji nisu aromatizirani ili ne sadržavaju dodano voće, orašaste plodove ili kakao i koji nisu u prahu, granulama ili drugim krutim stanjima	UKRAJINA	Godina 2014. Godina 2015.	8 000 8 000	— 4 000	0 0
	0402 91						
	0402 99						
	0403 10 11						
	0403 10 13						
	0403 10 19						
	0403 10 31						
	0403 10 33						
	0403 10 39						
	0403 90 51						
	0403 90 53						
	0403 90 59						
	0403 90 61						
	0403 90 63						
	0403 90 69						

Kvota Broj	Oznaka KN	Opis ⁽¹⁾	Zemlja podrijetla	Razdoblje uvoza	Količina kvote (u tonama mase proiz- voda)	Količina kvote šestomjesečna (u tonama mase proiz- voda)	Uvozna carina (EUR/100 kg neto mase)
09. 4601	0402 10	Mlijeko i vrhnje, u prahu, granulama ili drugim krutim stanjima; fermentirani ili zakiseljeni mliječni proizvodi, u prahu, granulama ili drugim krutim stanjima, koji nisu aromatizirani ili ne sadržavaju dodano voće, orašaste plodove ili kakao; proizvodi koji se sastoje od prirodnih sastojaka mlijeka, koji nisu navedeni ni uključeni na drugom mjestu	UKRAJINA	Godina 2014. Godina 2015.	1 500	—	0
					1 500	750	0
	0402 21						
	0402 29						
	0403 90 11						
	0403 90 13						
	0403 90 19						
	0403 90 31						
	0403 90 33						
	0403 90 39						
	0404 90 21						
	0404 90 23						
	0404 90 29						
	0404 90 81						
	0404 90 83						
	0404 90 89						

Kvota Broj	Oznaka KN	Opis ⁽¹⁾	Zemlja podrijetla	Razdoblje uvoza	Količina kvote (u tonama mase proiz- voda)	Količina kvote šestomjesečna (u tonama mase proiz- voda)	Uvozna carina (EUR/100 kg neto mase)
09. 4602	0405 10	Maslac i druge masti i ulja, dobiveni od mlijeka; mliječni namazi s masenim udjelom masti većim od 75 %, ali manjim od 80 %	UKRAJINA	Godina 2014.	1 500	—	0
				Godina 2015.	1 500	750	0
	0405 20 90						
	0405 90						

⁽¹⁾ Neovisno o pravilima tumačenja kombinirane nomenklature, tekst opisa proizvoda smatra se okvirnom vrijednošću jer je primjena povlaštenih režima u kontekstu ovog Priloga utvrđena oznakama KN.”